OMARI'S SISTER'S TRANSLATIONS

TRANSLATION AND ENGLISH ADAPTATION: KURONEKO003
CLEANING & REDRAWING: SUZUME, NOIR, ICHIGO STARS & KURONEKO003
PROOFREADING AND QC: KOTOMI & HOLANIO

PLEASE DO NOT UPLOAD TO ANY OF THE MANGA AGGREGATOR SITES.

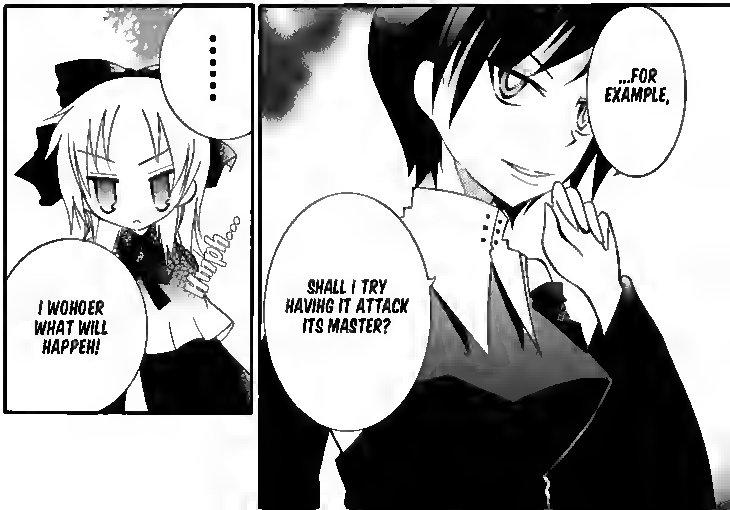
PLEASE SUPPORT THE ARTIST AND THE DISTRIBUTOR BY PURCHASING THIS MANGA SERIES IF IT BECOMES LICENSED AND AVAILABLE IN YOUR COUNTRY. THIS SERIES ORIGINALLY RAN IN JAPANESE LANGUAGE "HANA TO YUME" MAGAZINE.

What can an ordinary scarecrow do?
オズのカカシ使い
THE SCARECROW OF OZ
Episode 5

"MANIP-ULATION THREAD"...!
IT'S QUITE FAMILIAR MAGIC FROM LONG AGO, THOUGH.
...YOU'RE CAUGHT, AREH'T YOU, KUROU?
Gya!
FORGIVE ME!!
AS I SUSPECTED, IT IS YOU.
SFX. GRABBING

KLINE ROUGE
TA-DA!
TUG TUG
SO, YOU HAD AN INKLING IT WAS ME?
YES, The bridge gave you away
I WAS SLIGHTLY CURIOUS ABOUT YOUR "SCARECROW"

UGH!
I THOUGHT THIS LITTLE ONE OIOH'T GRAB YOUR ATTENTIOH, THOUGH.
EITHER WAY, IT CAN EASE MY BOREDOM.


...FOR EXAMPLE,
SHALL I TRY HAVIHG IT ATTACK ITS MASTER?
.....
I WOHOER WHAT WILL HAPPEH!

DASH!
HEH!?
PERK!
DOES SHE THINK SHE CAN GET AWAY?
SCARE-CROW!
"GO AFTER HER!"
DASH!
DASH!
DASH!
WHAT?
MAS-TER!
RUN!!
RUSTLE!

TEETER
UGH!
AUGH!
WHOOSH!!
Gya!
MASTER! I REALLY CAN'T MOVE!
USE A COUNTERATTACK AGAINST ME!! YOU HAVE TO DO IT!!
WAH!
WHUMP

MASTER!?
MAS-
TER
!!
THUD

SNAP
There's no reason to speak that way about shoddy magic like this.

HMPH!
THIS,
YOU SEE,
I MADE IT...
HEH?
THE THREAD!
IF I BREAK THE THREAD,
YOU CAN MOVE, RIGHT?
SWOOSH

LONG AGO.
MAS-TER!!
FORGIVE ME!
FORGIVE ME, MASTER!!
SQUEEZE!
You're hurting me...
I'M JUST...
YOU'RE JUST A "SCARECROW" SO THERE'S NO WAY YOU CAN OVERCOME MAGIC, RIGHT?
Hee
TIGHT SQUEEZE
SO, THEN WHY DID YOU RUN AWAY?
PLEASE PUNISH ME FOR WHAT HAPPENED!!

"RUN AWAY"? WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
I WANTED TO GET SOME DISTANCE.
DOH!
WHAT!? FROM ME!?
RIGHT NOW, YES.
GASP!
OH
!!
WAH! SORRY! SORRY!
ST OP!
Gya!
Yep!
Right now you're too close
BUT, EARLIER, I DION'T MEAN FROM YOU.
I MEANT FROM KLINE ROUGE.

HER MAGICAL POWER IS BEYOND MINE.
IT BROKE! TCH!
This is boring
LUMP
KUMO!
PERK!
GYUU!
GIGGLE
CRACK!
LET'S GO FIND THEM.
DOH!
GYUU!!

I'VE BEEN BOREO FOR SUCN A LONG TIME.
I WANTED TO NAVE A LITTLE MORE FUN.
heh heh heh heh heh heh
FREEZE
Eh, ah?
I'M TRULY
SORRY FOR THE TROUBLE I'VE CAUSED.
FLATLY
It's okay. I'm used to it.
!!
REVIEW MEETING

MORE IMPORTANTLY,
AM I... OF ANY USE TO HER!?
I HAVEN'T HELPED HER AT ALL.
IT SEEMS LIKE KLINE ROUGE HAS ABSOLUTELY NO INTENTION OF LEAVING, DOESN'T IT?
HAS SHE FIGURED OUT WHERE MY REFUGE IS..?
!!!
AND...?
WHAT HAVE I BEEN DOING?
KUROU...?
WHAT GOOD HAVE I BEEN?

Yes, Kurou?
SWIP!
OI! MASTER!!
RAISING HIS HAND
I HAVE AN IDEA!
SQUEEZE...
IT'S THE FAILED SLEEPING DRUG MASTER MADE
You brought it!?
I forgot to return it.
SQUEEZE!
USE THIS TO AMBUSH HER!
I HAVE TO REDEEM MYSELF!!
RAISE!
THIS

SHABBY
ONLY CAUSES BLINDNESS. IT SHOULD BE CALLED A "BLINDNESS DRUG" INSTEAD.
YOU WANT TO SLE
THEN SHOULDN'T YO
JUST DARKEN YOU
FIELD OF VISION?
ORKING FROM THA
SIS I MADE THE
DRUG.
FLASHBACK
SQUEEZE!
WITH THIS,
KLINE ROUGE WILL BE BLINDED!!

RUSTLE!
SO, YOU'RE HERE?
!?
DOH!
An attack from behind!!
Oh.
It's an encounter!
Hee!
THE AMBUSH FAILED!!
AN ATTACK FROM BEHIND
HMM? I SURPRISED YOU
THE THREAD WAS SEVERED, BUT...

I THOUGHT FOR SURE THE SCARECROW WAS DISPOSED OF.
SWIP!
AND YOU'RE EVEN MORE OF A MESS, AREN'T YOU, CHELVY?
STAY BACK!!
KLIHE ROUGE...
BLOCK!

HMM?
I WON'T LET YOU LAY A HAND ON MY MASTER!!
YOU'RE QUITE BRAVE
TO GO UP AGAINST ME.

えーと、最後になりますが、この本をお手にとり読んでくださった方、本誌掲載時から読んで下さった方、デビュー作からずっと読んでくださっている方や、お世話になりっぱなしの担当様、いつも手伝ってくれた母さん。ほんとうにありがとうございます！
そして、これからもどうぞよろしくおねがいします！では！

ご感想などいただけたらうれしいです。

〒101-0063
東京都千代田区
神田淡路町 2-2-2
白泉社
花とゆめ編集部
壱香コマ　まで

STAB!
splash!
OH NO!
CRACKLE
UGH!!
FU FU
KUROU!?
!

GLOW
GLOW
!!
AH HA HA HA
WHAM!
OOPH!
WEAK! WEAK! WEAK!

IS THIS THE POTION MADE BY THE GREAT CNELVY ROSE
THAT YOU SAID YOU'D RETALIATE WITH?
SKID..
KUROU
crack
DASH DASH DASH!
GRIT
IT'S TRUE.
AS IF A "SCARECROW" COULD.
crack
KUH!
GOING UP AGAINST ME?

FLAP!
ISN'T IT FOOLISH, CHELVY?
IF I CAN'T FIGURE OUT
I AM A "SCARECROW"
SO I'M NOT OF MUCH USE.
STEP
MAS-TER...?
SOME-THING I CAN DO,
NOTHING BECOMES OF
WHAT GOOD IS YOUR FAMILIAR'S STUBBORNNESS
DOES THAT SCARECROW HAVE ANYTHING OF VALUE?
ANYTHING I THINK I CAN DO.
I WON'T BE ABLE TO HELP MY MASTER.
HE DOES.

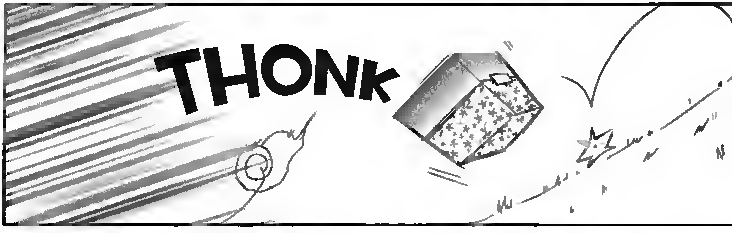
BECAUSE HE'S HERE
I WILL PREVAIL AGAINST YOU.
WHAT?
PERK

ISN'T THERE ANOTHER BLUFF YOU COULD USE?
MAS-TER
UM....
ME?
EH?
What bluff?
B...BUT I HAVE ABSOLUTELY NO IDEA WHAT TO DO?
GRAB!
PUB!
..DON'T WORRY.
EVEN THOUGH YOU DON'T KNOW IT,
YOU'VE ALWAYS BEEN HELPFUL.

HUH?
SO,
PLEASE TAKE ME HOME WHEN THE TIME COMES, OKAY?
NMPN,
YOU'RE QUITE CONFIDENT, AREN'T YOU?
WHAT DOES SHE MEAN BY THAT?
Yes, I am.

...A BOX.
I HAVE CONFIDENCE IN MY CREATION.
rummage rummage
Raise.
THIS.
THAT BOX IS THE SLEEPING DRUG...
"IT ACTS AS A STRONG SLEEPING DRUG ON ME"
I GET IT!

WHAM!
AUGH!
WHAT IS THAT BOX CALLED?
SO, SHE INTENDS TO PUT HER TO SLEEP!
SCUFFLE...
HMM... IS IT USED?
BUT I WONDER IF THERE IS AN OINTMENT OR A POWDER INSIDE THE BOX.


THONK

THE BOX!
ROLL!
How unexpected!
HA HA!
NICE JOB, KUMO
WHOA!
Oof.

POP!
EH?
NOT TO BE PRESUMPTUOUS,
POP!
IT'S EMPTY!?
BUT ISN'T THAT JUST AN EMPTY BOX!?
BUT THERE IS SOMETHING
SOUND...?
?
MUSIC?

A MUSIC BOX...?
SILENCE
MASTER!?
IT'S NOT A DRUG?
!
SHOCK!
WHUMP!
MAS-
GRAB!
MAS-TER!!
WHAT'S WRONG MASTER!? MASTER!?

ZZZ
ZZZ
ZZZ
ZZZ
WHAT!?
SHE'S ASLEEP...?
Huh
!?
THUD!
ZZZ
WHUMP!
SHOCK!
!
!!?

DAMN...
SLUMP
!
SUDDENLY ...
I FEEL SLEEPY...!
OH...! I SEE!
THIS MUSIC!
...IT'S A SLEEPING DRUG THAT YOU LISTEN TO...!
AND
IF IT WORKS ON MY MASTER, THEN IT WILL WORK ON THEM TOO...!
It's indiscriminate!!
RUB RUB
DAMMIT!
HER GOAL WAS MUTUAL DESTRUCTION!
It's because she's "smart"!
...WRONG.
WHOOSH!
!

SINCE I'M MADE OF WOOD AND STRAW AND NOT FLESH, I'M NOT SENSITIVE TO IT.
WHAT SHE MEANT BY
BECAUSE I'M HERE
MUSIC HAS NO EFFECT ON ME.
IS THAT THE DRUG ISN'T EFFECTIVE ON SCARECROWS.
DIZZY!
PLUS, BUT NATURE, A SCARECROW HAS NO CONCEPT OF SLEEP
IT'S YOUR LOSS, KLINE ROUGE.

...BY THE WAY,
WHEN IS THIS DRUG GOING TO WEAR OFF?
Guh!
DAZED
DAZED
DAZED
SHE'S NOT WAKING UP AT ALL...
But she never gets enough sleep
PAT
I'M RIGHT HERE BY YOUR SIDE, MASTER.
Kurou,
where are you?
nnn
THE END